



EMBASSY OF THE
SOCIALIST REPUBLIC OF
VIET NAM

No. 04/SQ-2000

The Embassy of the Socialist Republic of Viet Nam in the Republic of Indonesia presents its compliments to the ASEAN Secretariat and has the honour to forward herewith for deposit with the Secretary-General of ASEAN Viet Nam's Instruments of Acceptance of the following ASEAN documents:

- Protocol 3 - Types and Quality of Road Vehicles and Protocol 4 - Technical Requirements of Vehicles to implement the ASEAN Framework Agreement on the Facilitation of Goods in Transit, which was signed in Ha Noi, Viet Nam on 15 September 1998;
- Protocol on the Special Arrangement for Sensitive and Highly Sensitive Products to implement the Agreement on the Common Effective Preferential Tariff (CEPT) Scheme for the ASEAN Free Trade Area (AFTA), which was signed in Singapore on 30 September 1999.

The Embassy of the Socialist Republic of Viet Nam avails itself of this opportunity to renew to the ASEAN Secretariat the assurances of its highest consideration.

Jakarta, 30 Dec. 1999

To: ASEAN Secretariat
Jakarta

Enc: as stated





MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM

INSTRUMENT OF ACCEPTANCE

WHEREAS, the Protocol 4- Technical Requirements of Vehicles, signed at Hanoi on 15 September 1999 ;

AND WHEREAS, paragraph 4, Article 8 provides that this Protocol 4 shall enter into force upon the deposit of the Instruments of Ratification or Acceptance by all Contracting Parties with the Secretary-General of ASEAN ;

NOW THEREFORE, the Government of the Socialist Republic of Vietnam, having considered the Protocol 4, hereby confirms and accepts the same and undertakes to perform and carry out all the stipulations contained therein ;

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorised thereto by the Government of the Socialist Republic of Vietnam, has signed and sealed this Instrument of Acceptance.

DONE at Hanoi, on the 15 day of November, one thousand nine hundred and ninety nine.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Cam', written over a diagonal line.

NGUYEN MANH CAM
MINISTER OF FOREIGN AFFAIRS